

今晨發生罕有意外 電車洩電起火

乘客跳車逃避男女十人受傷

【本報訊】今晨八時許，電車發生罕有意外，乘客跳車逃避，男女十人受傷。據悉，當時電車行至中環，因電路故障，車上乘客紛紛跳車，幸無人受傷。但電車因電路短路，車身起火，幸經消防隊及時趕到，將火撲滅。目前，電車已停止運行，乘客正被疏散。有關部門正調查事故原因。



電車發生罕有意外，乘客跳車逃避，男女十人受傷。

英人抨擊港貨銷路

西報亦嚴詞駁斥

【本報訊】最近英人抨擊港貨銷路，西報亦嚴詞駁斥。據悉，英人指稱港貨銷路不佳，但西報則指稱港貨銷路良好，並指稱英人指稱港貨銷路不佳，是英人自己造成的。西報並指稱，港貨銷路良好，是港貨品質優良，價格低廉所致。

天文台昨未觀

望遠鏡察火星迫地球

【本報訊】天文台昨未觀，望遠鏡察火星迫地球。據悉，天文台昨日因天氣不佳，未能進行觀測。但望遠鏡顯示，火星正逼近地球，預計將於近日內達到最近距離。天文台呼籲公眾關注此事。

【本報訊】天文台昨未觀，望遠鏡察火星迫地球。據悉，天文台昨日因天氣不佳，未能進行觀測。但望遠鏡顯示，火星正逼近地球，預計將於近日內達到最近距離。天文台呼籲公眾關注此事。

飛利浦收音機

PHILIPS RADIO 1936 "新聲"
飛利浦收音機
BX 446 U

- 四波段大收音機
- 內置電容耦合天線
- 高靈敏度收音機
- 可接收電台廣播及無線電廣播
- 七吋高靈敏度收音機
- 彩色玻璃面

\$295

BX 455 A

- 特設高靈敏度收音機
- 短波收音機
- 四波段大收音機
- 可接收電台廣播及無線電廣播
- 七吋高靈敏度收音機
- 彩色玻璃面

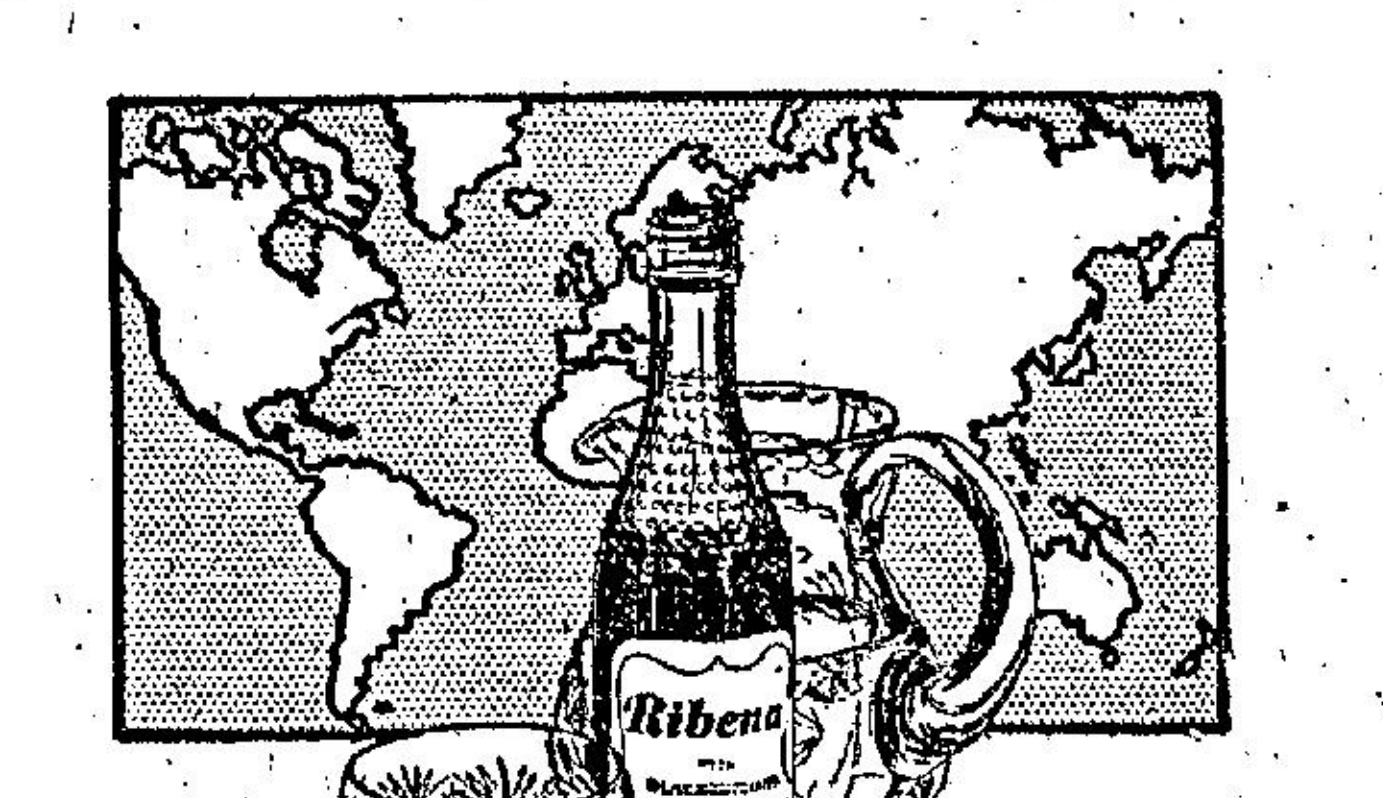
\$285

BX 459 A

- 特設高靈敏度收音機
- 短波收音機
- 四波段大收音機
- 可接收電台廣播及無線電廣播
- 七吋高靈敏度收音機
- 彩色玻璃面

\$370

澳門郵電廣播電台
通率 1005 基羅週波



世界含有天然三種維他命
他命的最美味滋補飲品

利賓納加命子汁含有最多天然三種維他命，是滋補飲品中之最美味。利賓納加命子汁能增強體力，促進健康，是男女老幼皆宜之飲品。

利賓納 Ribena

總代理：蘭詩頓洋行有限公司
香港德輔道中一號

比正常差十二吋
八月份天氣較往年酷熱乾燥

【本報訊】八月份天氣較往年酷熱乾燥，比正常差十二吋。據悉，八月份的天氣異常炎熱，且降雨量較往年少，導致空氣乾燥。有關部門提醒公眾注意防火安全。

今年雨水特少
比正常差十二吋

【本報訊】今年雨水特少，比正常差十二吋。據悉，今年降雨量較往年少，導致空氣乾燥。有關部門提醒公眾注意防火安全。

英鎊大縮
金鎊浮升

【本報訊】英鎊大縮，金鎊浮升。據悉，英鎊匯率大幅波動，金鎊匯率則有所回升。有關部門正密切關注匯率變動。

電車貨車相撞
幸無傷人損失輕微

【本報訊】電車貨車相撞，幸無傷人損失輕微。據悉，一輛電車與一輛貨車相撞，但無人受傷，損失亦輕微。有關部門正調查事故原因。

slumberland

英國華經人舒錦豪分金牌黃任君選擇
英商大用其服被目種牌

各大公司及傢俱商店均有代售
總代理：蘭詩頓有限公司 電話：二八八九五

拔萃增強配可睇睇群雄
名花門袋鼠五化郎可勝

【本報訊】拔萃增強配可睇睇群雄，名花門袋鼠五化郎可勝。據悉，拔萃增強配可睇睇群雄，名花門袋鼠五化郎可勝。有關部門正密切關注此事。

台舞利 陽艷新 血戰金鏢 史恨祝梁 神洛	門樂百 晚仍日今 血戰金鏢 史恨祝梁 神洛	華京 片粉大前 血戰金鏢 史恨祝梁 神洛	斯麗 片粉大前 血戰金鏢 史恨祝梁 神洛	方市 片粉大前 血戰金鏢 史恨祝梁 神洛	滙老百 片粉大前 血戰金鏢 史恨祝梁 神洛	大即 片粉大前 血戰金鏢 史恨祝梁 神洛	界世大 片粉大前 血戰金鏢 史恨祝梁 神洛	宮樂 片粉大前 血戰金鏢 史恨祝梁 神洛	安平 片粉大前 血戰金鏢 史恨祝梁 神洛	樂快 片粉大前 血戰金鏢 史恨祝梁 神洛
---	--	---	---	---	--	---	--	---	---	---

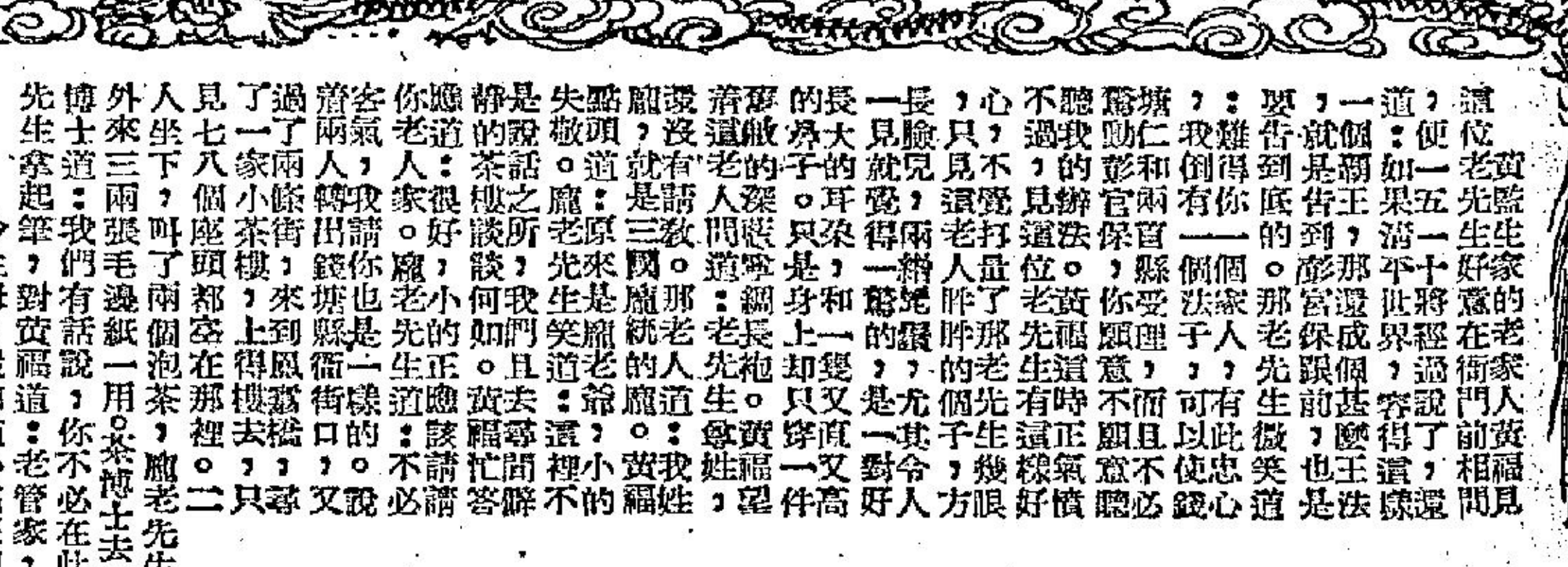
特威尼干·尼茂羅保
忘難曲一
"A Song to Remember" Starring Paul Muni, Cornel Wilde

早請天今
案奇殺謀
一威盾間與由

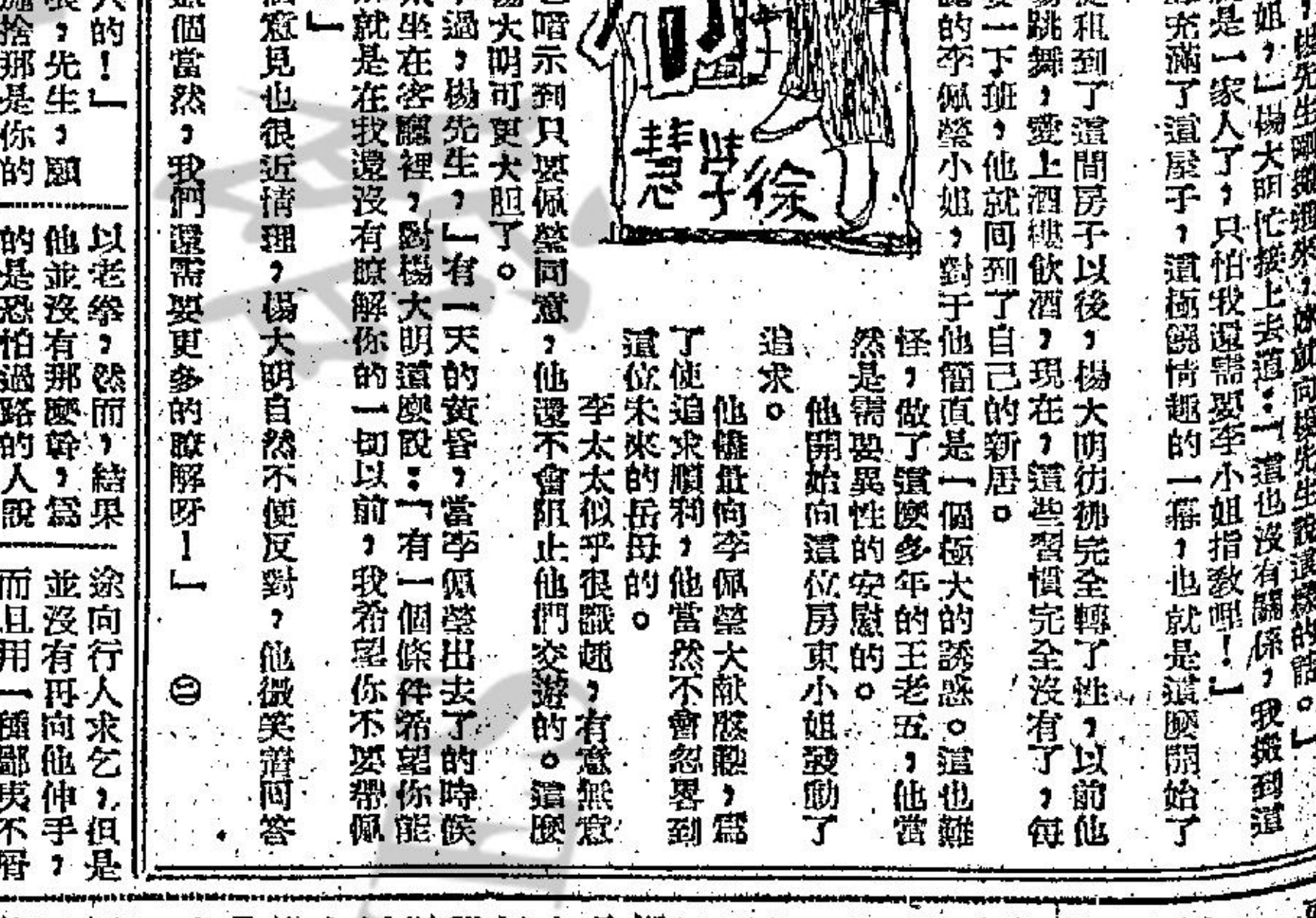
屍浮海碧
片巨歌情趣華亞富

郎伴薄愛我
片巨歌情趣華亞富

水仙
片巨歌情趣華亞富

[illegible]

有 一個財東陳德興 他一個人 定下來，可是 環顧是 環顧 多少 第二天 在梳洗的時候 早晨，本 早晨，本 笑，接 機緣沒有這般 早也。 早也。 李本正 李本正 先生，這是我 楊大明 道： 道： 「你算多 得空還請你多 楊大明正

[illegible][illegible]

OMEGA Seamaster XVI
SOCIÉTÉ SUISSE POUR L'INDUSTRIE HORLOGÈRE S.A. GENEVA SWITZERLAND



272

花邊

三石上緣証眼前人
一夢湖邊迷心底事

第八回

容燕飛不覺住了一小會兒，嘆了口氣，說道：「這小兒，真像一塊璞，我給他起個名字，就叫他『小燕』吧。」
「小燕？」容燕飛不覺住了一小會兒，嘆了口氣，說道：「這小兒，真像一塊璞，我給他起個名字，就叫他『小燕』吧。」
「小燕？」容燕飛不覺住了一小會兒，嘆了口氣，說道：「這小兒，真像一塊璞，我給他起個名字，就叫他『小燕』吧。」



燕飛，是和那小兒鬥了嘴嗎？

「燕飛，是和那小兒鬥了嘴嗎？」
「燕飛，是和那小兒鬥了嘴嗎？」
「燕飛，是和那小兒鬥了嘴嗎？」

美人如玉劍如虹

第一章 山河依舊故國非
使我的劍，乃少林寺大師，上二字，下二字，
性，中，字，乃是少林寺大師，上二字，下二字，
性，中，字，乃是少林寺大師，上二字，下二字，

「你這小兒，真像一塊璞，我給他起個名字，就叫他『小燕』吧。」
「小燕？」容燕飛不覺住了一小會兒，嘆了口氣，說道：「這小兒，真像一塊璞，我給他起個名字，就叫他『小燕』吧。」
「小燕？」容燕飛不覺住了一小會兒，嘆了口氣，說道：「這小兒，真像一塊璞，我給他起個名字，就叫他『小燕』吧。」

「你這小兒，真像一塊璞，我給他起個名字，就叫他『小燕』吧。」
「小燕？」容燕飛不覺住了一小會兒，嘆了口氣，說道：「這小兒，真像一塊璞，我給他起個名字，就叫他『小燕』吧。」
「小燕？」容燕飛不覺住了一小會兒，嘆了口氣，說道：「這小兒，真像一塊璞，我給他起個名字，就叫他『小燕』吧。」

「你這小兒，真像一塊璞，我給他起個名字，就叫他『小燕』吧。」
「小燕？」容燕飛不覺住了一小會兒，嘆了口氣，說道：「這小兒，真像一塊璞，我給他起個名字，就叫他『小燕』吧。」
「小燕？」容燕飛不覺住了一小會兒，嘆了口氣，說道：「這小兒，真像一塊璞，我給他起個名字，就叫他『小燕』吧。」

「你這小兒，真像一塊璞，我給他起個名字，就叫他『小燕』吧。」
「小燕？」容燕飛不覺住了一小會兒，嘆了口氣，說道：「這小兒，真像一塊璞，我給他起個名字，就叫他『小燕』吧。」
「小燕？」容燕飛不覺住了一小會兒，嘆了口氣，說道：「這小兒，真像一塊璞，我給他起個名字，就叫他『小燕』吧。」

「你這小兒，真像一塊璞，我給他起個名字，就叫他『小燕』吧。」
「小燕？」容燕飛不覺住了一小會兒，嘆了口氣，說道：「這小兒，真像一塊璞，我給他起個名字，就叫他『小燕』吧。」
「小燕？」容燕飛不覺住了一小會兒，嘆了口氣，說道：「這小兒，真像一塊璞，我給他起個名字，就叫他『小燕』吧。」

「你這小兒，真像一塊璞，我給他起個名字，就叫他『小燕』吧。」
「小燕？」容燕飛不覺住了一小會兒，嘆了口氣，說道：「這小兒，真像一塊璞，我給他起個名字，就叫他『小燕』吧。」
「小燕？」容燕飛不覺住了一小會兒，嘆了口氣，說道：「這小兒，真像一塊璞，我給他起個名字，就叫他『小燕』吧。」

「你這小兒，真像一塊璞，我給他起個名字，就叫他『小燕』吧。」
「小燕？」容燕飛不覺住了一小會兒，嘆了口氣，說道：「這小兒，真像一塊璞，我給他起個名字，就叫他『小燕』吧。」
「小燕？」容燕飛不覺住了一小會兒，嘆了口氣，說道：「這小兒，真像一塊璞，我給他起個名字，就叫他『小燕』吧。」

「你這小兒，真像一塊璞，我給他起個名字，就叫他『小燕』吧。」
「小燕？」容燕飛不覺住了一小會兒，嘆了口氣，說道：「這小兒，真像一塊璞，我給他起個名字，就叫他『小燕』吧。」
「小燕？」容燕飛不覺住了一小會兒，嘆了口氣，說道：「這小兒，真像一塊璞，我給他起個名字，就叫他『小燕』吧。」

「你這小兒，真像一塊璞，我給他起個名字，就叫他『小燕』吧。」
「小燕？」容燕飛不覺住了一小會兒，嘆了口氣，說道：「這小兒，真像一塊璞，我給他起個名字，就叫他『小燕』吧。」
「小燕？」容燕飛不覺住了一小會兒，嘆了口氣，說道：「這小兒，真像一塊璞，我給他起個名字，就叫他『小燕』吧。」

Various advertisements including: 容蓮湘正餅禮餅月 (Lunar Festival Biscuits), 奇華餅家 (Qihua Biscuits), 有樓 (Have a floor), 大景豐 (Dajingfeng), 麗池大廈 (Lichidaxia), 公屋 (Public Housing), 靈斯房胃 (Lingsi Fangwei), 油風驅標斧 (Oil Wind Drive Brand Axe), 痛酸骨筋 (Painful Bones and Joints), 痛痔 (Painful Hemorrhoids), 皮膚 (Skin), 藥新用外 (New External Medicine).

飲私酒斃命事件 本港最近頻發生

工商處辦今晨在二宗控案中 強調飲私酒可令人盲目或死亡

【本報訊】最近本港發生多宗因飲私酒而致斃命事件，工商處為加強宣傳，特於今晨在二宗控案中，強調飲私酒可令人盲目或死亡。

第一宗控案，係控一名男子，因飲私酒而致失明，控案由一名醫生提出。第二宗控案，係控一名男子，因飲私酒而致死亡，控案由一名死者家屬提出。

工商處表示，飲私酒不僅有害健康，且可致失明或死亡。凡有飲私酒者，應即停止，並向警方舉報。

今晨兩澳輪抵港 并無一大陸旅客

【本報訊】今晨兩澳輪抵港，但並無一大陸旅客。據悉，兩澳輪係由澳門開往香港，載有旅客及貨物。兩澳輪抵港後，即停泊於中環碼頭，由有關人員負責接洽。

被捕男子 今晨解控

【本報訊】昨九龍仔捕獲之男子，今晨解控。該男子係在九龍仔被捕，涉嫌非法入境。警方在接獲線報後，隨即展開搜查，並在九龍仔將其捕獲。該男子現正被扣留於警署，以待進一步調查。

今晨防務會賣旗 童軍勸導賣旗者 勿進入禁賣地區

【本報訊】今晨防務會舉行賣旗活動，童軍勸導賣旗者勿進入禁賣地區。據悉，防務會將於今晨在維多利亞公園舉行賣旗活動，以籌募經費。童軍隊員將在各主要路口設立崗哨，勸導賣旗者勿進入禁賣地區，以免引起不必要的麻煩。

偷信圖騙千元 男子入獄一年

【本報訊】一名男子因偷信圖騙千元，被判入獄一年。該男子係在九龍仔被捕，涉嫌偷信及詐騙。警方在接獲線報後，隨即展開搜查，並在九龍仔將其捕獲。該男子現正被扣留於警署，以待進一步調查。

南韓隊應獲精神錦標 越隊據說已不「打」

【本報訊】南韓隊在奧運會上表現優異，應獲精神錦標。越隊據說已不「打」，即不再參加比賽。據悉，南韓隊在奧運會上表現優異，獲得了多枚金牌。越隊則因表現不佳，被認為已不再具有競爭力，故不再參加比賽。

廠紗泰聯 紛糾資勞

【本報訊】聯泰紗廠發生勞資糾紛，工人要求加薪及改善待遇。據悉，聯泰紗廠工人因不滿廠方提出的加薪方案，遂發動罷工。工人要求廠方提高加薪幅度，並改善工作環境及福利待遇。廠方則表示，已盡力提高待遇，並希望工人能回到工作崗位。

PHILIPS RADIO 1956 "新聲" 飛利浦收音機

收音機

BX 446 U

● 四波段收音機，接收範圍廣
● 內置電容式天線，接收力強
● 高低音調分別控制，音質優美
● 可連接電唱機，收音機兩用
● 七吋高聲揚聲器，音量大

\$295

BX 455 A

● 特設高週波，接收力強
● 四波段收音機，接收範圍廣
● 內置電容式天線，接收力強
● 高低音調分別控制，音質優美
● 七吋高聲揚聲器，音量大

\$285

BX 459 A

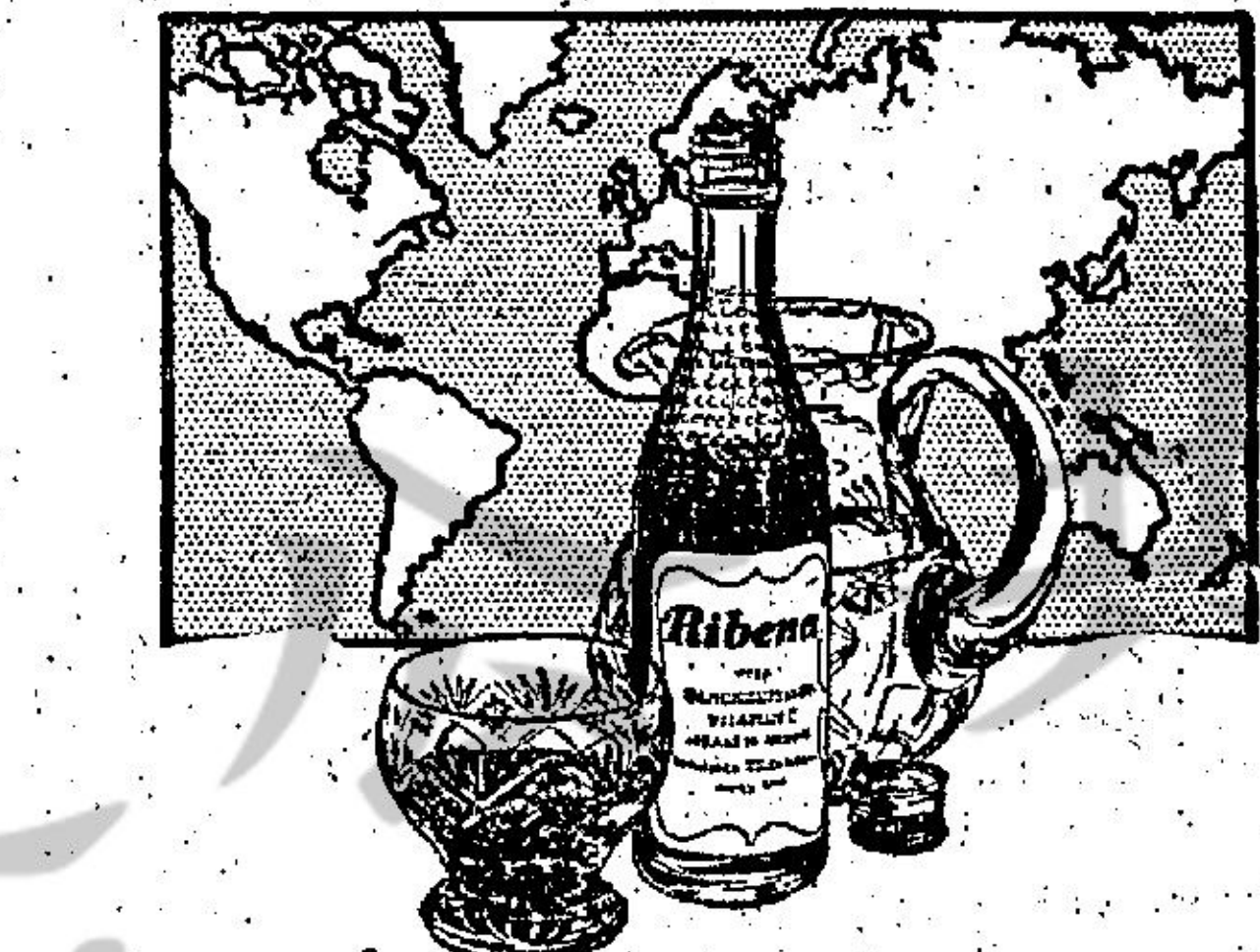
● 特設高週波，接收力強
● 四波段收音機，接收範圍廣
● 內置電容式天線，接收力強
● 高低音調分別控制，音質優美
● 七吋高聲揚聲器，音量大

\$370

絕批發：中央無線電器公司

太平無線電行 德輔道中一號 亞美無線電行 德輔道中七十四號
中原無線電行 德輔道中一號 華美無線電行 德輔道中九十二號
華美無線電行 德輔道中一號 華美無線電行 德輔道中九十二號
華美無線電行 德輔道中一號 華美無線電行 德輔道中九十二號
華美無線電行 德輔道中一號 華美無線電行 德輔道中九十二號

澳門綬郵廣播電台
週率 1005 基羅週波



世界五合有天然三種維他命 他命的最美滋補飲品

利賓納加侖子汁含有最多天然三種維他命，能滋補身體，增強體力。利賓納加侖子汁能幫助製造紅血球，促進身體健康，保持皮膚光潤。利賓納加侖子汁能消除疲勞，使病後復元更快。利賓納加侖子汁能抵抗疾病，使身體健康，強壯。

保持身體健康，滋補疾病後復元

請常飲：利賓納加侖子汁
Ribena
總代理：蘭詩頓洋行有限公司
香港德輔道中一號

斯林百蘭彈簧床褥

英彈華經人舒錦豪分金黃
國簧貴濟睡適織綴有牌牌
名軟大耐其貼被悅數紅
廠褥方用上服袋目種牌

各大公及傢俬商店均有代售
總代理：蘭詩頓洋行有限公司 廠街皇后街四號
電話：二八八九

Slumberland

英鎊跌勢甚驟
金鈔電價激揚

【本報訊】英鎊跌勢甚驟，金鈔電價激揚。據悉，英鎊匯率近日大幅波動，投資者紛紛入市，導致金鈔電價激揚。投資者應密切關注匯率走勢，以避風險。

今晨電車洩電起火 搭客多人跳車受傷

【本報訊】今晨電車在跑馬地站附近發生洩電起火事故，搭客多人跳車受傷。據悉，電車在行駛過程中，因電路故障發生洩電，隨即起火。搭客因驚慌失措，紛紛跳車逃生，導致多人受傷。警方接報後，隨即趕到現場處理。

香港美人幾將吳祥輝撞倒 騎師籃球隊明早戰美領署

【本報訊】香港美人幾將吳祥輝撞倒，騎師籃球隊明早戰美領署。據悉，吳祥輝在跑馬地賽馬場騎馬時，因操作不慎，將一名行人撞倒。騎師籃球隊將於明早與美領署隊進行比賽。

英鎊跌勢甚驟 金鈔電價激揚

【本報訊】英鎊跌勢甚驟，金鈔電價激揚。據悉，英鎊匯率近日大幅波動，投資者紛紛入市，導致金鈔電價激揚。投資者應密切關注匯率走勢，以避風險。

亞米茄本年度特別創製 "海霸十六"世運紀念表

此"海霸十六"除具有"海霸表"之一切功能外，并加鑲世運十字章于其真金字殼牙色之華麗表面上，此表祇請型18K金表一種。

售價 \$900.00

自一九三二年始亞米茄表榮獲
應屆世運會選用為大會計時。

OMEGA Seamaster XVI
SOCIÉTÉ SUISSE POUR L'INDUSTRIE HORLOGÈRE S.A. GENEVA, SWITZERLAND.

總代理：安天時洋行 OMEGA Tissot 地址：告士打打310室

每一海霸十六表後面均刻
有世運十字章以誌紀念。